



Parlamentul României Camera Deputaților

SECRETAR GENERAL



APROBAT

București,

Nr. **1382** din **12.10.2018**
Parlamentul României
CAMERA DEPUTAȚILOR
BIROUL PERMANENT

MEMORANDUM INTERN

In sedința Biroului permanent al
Camerei Deputaților

data de **15.10.2018**

De la: Silvia Claudia MIHALCEA, Secretar general al Camerei Deputaților

Către: Biroul Permanent al Camerei Deputaților

Tema: Participarea la Conferința privind Carta Drepturilor Fundamentale ale Uniunii Europene (Viena, Austria, 23-24 octombrie 2018)

În perioada 23-24 octombrie 2018, va avea loc la Viena, Austria, Conferința privind Carta Drepturilor Fundamentale ale Uniunii Europene, organizată pe perioada președinției austriece a Consiliului Uniunii Europene.

Reuniunea de la Viena se va desfășura sub forma unor paneluri și sesiuni de lucru și va avea în dezbatere aspecte privind *implementarea Cartei la nivel național – provocări, nevoi și oportunități de consolidare a implementării Cartei Drepturilor Fundamentale ale Uniunii Europene.*

La această acțiune urmează să participe domnul deputat **Daniel Vasile** (Minorități naționale), vicepreședinte al Comisiei pentru drepturile omului, culte și problemele minorităților naționale și doamna Marcela Monica Stoica, consilier parlamentar în cadrul Comisiei.

Menționăm că vor fi acoperite de către organizatori costurile de transport internațional și cazarea.

Acțiunea are caracter parlamentar conform art. 3, lit. e) din HBPr 1/2003 cu modificările și completările ulterioare din HBPr 5/2007.

Propunem:

- să se aprobe participarea delegației Camerei Deputaților mai sus menționată la această acțiune;

- deplasarea se va efectua cu avionul, clasa economic, pe ruta București-Viena și retur, cu plecare în data de 22 octombrie a.c., ora 11.15, zbor OS 790 și întoarcere în data de 24 octombrie a.c., ora 22.55, zbor OS 767, conform traseului și biletelor de avion rezervate și suportate de către organizatori (anexă);
- să se acorde delegației drepturi de diurnă categoria a II-a, 100% pentru 2 ½ zile, precum și un avans de 50% cu decontare ulterioară și, totodată, să se suporte din acesta eventuale alte taxe suplimentare precum taxele de oraș sau sejur percepute de hotel;
- pentru membrii delegație să se suporte din bugetul Camerei Deputaților cheltuielile privind serviciile de asigurare contra accidentelor și asigurare de sănătate pentru perioada efectivă de deplasare;
- decontarea cheltuielilor se va face la întoarcerea în țară, pe baza documentelor justificative.

SECRETAR GENERAL

Silvia Claudia MIHALCEA



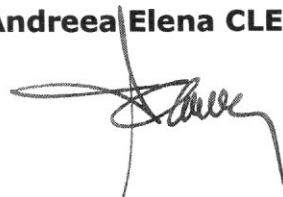
AVIZAT:

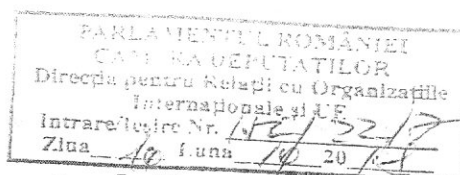
SECRETAR GENERAL ADJUNCT INTERIMAR

Georgică TOBĂ

DIRECTOR GENERAL,
DIRECȚIA GENERALĂ AFACERI EXTERNE ȘI
PROTOCOL

Andreea Elena CLERAS





Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al Minorităților Naționale



CABINET LIDER

CĂTRE:

Direcția generală afaceri externe și protocol

Direcția pentru relații cu organizațiile internaționale și UE

Prin prezenta confirm acordul pentru participarea domnului deputat **Daniel Vasile**, vicepreședinte al Comisiei pentru drepturile omului, culte și problemele minorităților naționale, la Conferința privind Carta Drepturilor Fundamentale ale Uniunii Europene, ce va avea loc la Viena, Austria, în perioada 23-24 octombrie 2018 (**plecare în data de 22 octombrie a.c. și întoarcere în data de 24 octombrie a.c.**).

Până la data de 18 octombrie a.c., în funcție de agenda de lucru, Grupul parlamentar al Minorităților Naționale își rezervă dreptul de a anula participarea.

Liderul Grupului parlamentar al Minorităților Naționale

Varujan Pambuccian





Parlamentul României Camera Deputaților

Comisia pentru drepturile omului, culte
și problemele minorităților naționale



PARLAMENTUL ROMÂNIEI
CAMERA DEPUTAȚILOR
SECRETAR GENERAL
Nr. 2/882/d.10.2018

PARLAMENTUL ROMÂNIEI
CAMERA DEPUTAȚILOR
DIRECȚIA GENERALĂ AFACERI
EXTERNE ȘI PROTOCOL
Intrare/lețire Nr. 15/2161
Zilua 05 Luna 10 2018

4c-6/471/04 oct. 2018

Către
Biroul Permanent al Camerei Deputaților

Handwritten signature

Handwritten signature: DGAFEP, Rog memo BP, flukala

MEMORANDUM INTERN

În perioada 23-24 octombrie 2018 va avea loc la Viena, Austria, Conferința privind Carta Drepturilor Fundamentale ale Uniunii Europene, organizată de președinția austriacă a Consiliului Uniunii Europene, la care au fost invitați să participe domnul deputat Daniel VASILE, vicepreședinte al Comisiei și doamna consilier parlamentar Stoica Marcela Monica.

Menționăm că transportul și cazarea sunt asigurate de către organizatori, conform documentelor anexate, și ca urmare, vă rugăm să aprobați participarea domnului deputat Vasile Daniel și a doamnei Stoica Marcela Monica la acest eveniment precum și acordarea diurnei corespunzătoare.

Cu stimă

Iusein IBRAHIM

Președintele Comisiei pentru drepturile omului, culte și problemele
minorităților naționale



GZ: BMVRDJ-Pr109.00/0040-III 7/2018

e-mail: team.pr@bmvrj.gv.at

phone: +43 1 52152-2723

Web: <https://www.bmvrj.gv.at/>

To
Daniel Vasile

e-Mail: vasile.daniel@yahoo.com

Vienna, 14 September 2018

**Re: Conference The 'national life' of the EU Charter of fundamental rights,
23-24 October 2018, House of the European Union, Vienna
Invitation**

Dear Sir or Madam,

It is my pleasure to hereby formally confirm your registration to the conference

The 'national life' of the EU Charter of fundamental rights

**Avenues to enhance awareness, judicial training and implementation of a soon-to-be
10-year-old instrument**

to be held from 23 to 24 October 2018 in the House of the European Union (Representation of the European Union in Austria) in Vienna.

We are very pleased that you will attend the conference. A travel agent of the European Commission will contact you soon in order to make your travel arrangements.

Please find enclosed the updated conference agenda as well as some practical information (in particular on the conference venue and how to get there).

For purposes of organisation, I kindly ask you to inform us by 28 September at the latest

- whether you would like to attend the tour through the Palace of Justice and the reception at its roof-top on the evening of the first conference day
- which break-out session or workshop you would prefer to attend on the first conference

day.

Please send this information to Fridolin Krepp-Honeck (fridolin.krepp-honeck@bmvrj.gv.at), who will also be at your disposal for any query you may have.

Best regards,

Birgit Tschütscher

Enclosure

- Conference Programme
- Practical Information

II. Identifying challenges

11:15 – 12:30 **Panel discussion:**

Persisting challenges in the application of the Charter across Europe

Moderation:

Wolfgang Bogensberger, European Commission, Representation in Austria

Speakers:

Barbara Nolan, Head of the Fundamental Rights Policy Unit, DG Justice and Consumers, European Commission

Michal Bobek, Advocate General at the Court of Justice of the European Union

Laurence Burgorgue-Larsen, Professor at Université Pantheon- Sorbonne, Paris

Krystyna Kowalik-Bańczyk, Judge at the CJEU, General Court

Verica Trstenjak, Professor for European Law in Vienna and Ljubljana

12:30 – 13:30 ————— **Lunch break** —————

III. Tools to address challenges

13:30 – 14:00 Overview of the tools and learning material on the Charter

Speaker:

Ewa Biernat, Fundamental rights policy, DG Justice and Consumers, European Commission

14:00 – 14:30 Presentation of the Handbook “Guidance on the application of the EU Charter of fundamental rights to law and policymaking at national level”

Speaker:

Gabriel N. Toggenburg, FRA

15:00 – 16:30 **Break out session 1:**

The new European “e-Justice” portal

Presentation:

Yoana Nikolova, e-Justice team, DG Justice and Consumers, European Commission

Break out session 2:

Relaunch of “Charterpedia”

Presentation:

Jana Gajdosova, FRA

GZ: BMVRDJ-Pr109.00/0040-III 7/2018

e-mail: team.pr@bmvrj.gv.at

phone: +43 1 52152-2723

Web: <https://www.bmvrj.gv.at/>

To
Marcela Monica Stoica

e-Mail: mms_stoica@yahoo.com

Vienna, 14 September 2018

**Re: Conference The 'national life' of the EU Charter of fundamental rights,
23-24 October 2018, House of the European Union, Vienna
Invitation**

Dear Sir or Madam,

It is my pleasure to hereby formally confirm your registration to the conference

The 'national life' of the EU Charter of fundamental rights**Avenues to enhance awareness, judicial training and implementation of a soon-to-be
10-year-old instrument**

to be held from 23 to 24 October 2018 in the House of the European Union (Representation
of the European Union in Austria) in Vienna.

We are very pleased that you will attend the conference. A travel agent of the European
Commission will contact you soon in order to make your travel arrangements.

Please find enclosed the updated conference agenda as well as some practical information
(in particular on the conference venue and how to get there).

For purposes of organisation, I kindly ask you to inform us by 28 September at the latest

- whether you would like to attend the tour through the Palace of Justice and the reception
at its roof-top on the evening of the first conference day
- which break-out session or workshop you would prefer to attend on the first conference

day.

Please send this information to Fridolin Krepp-Honeck (fridolin.krepp-honeck@bmvrj.gv.at), who will also be at your disposal for any query you may have.

Best regards,

Birgit Tschütscher

Enclosure

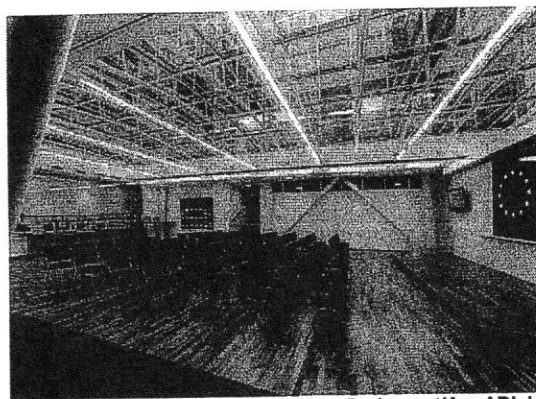
- Conference Programme
- Practical Information

Practical Information for Participants (Conference “The ‘national life’ of the EU Charter of Fundamental rights”)

Relevant information for the Conference:

Location

The conference will take place in the venues of the House of the European Union, Wipplingerstrasse 35, 1010 Vienna: https://ec.europa.eu/austria/home_de



Fotos: Europäisches Parlament/AnnABlaU

Time

The conference will start on 23 October at 8:45 a.m. (registration), the opening of the event is scheduled for 9:30 a.m. The conference will end on 24 October at 12:00 p.m.

Hotel

Participants are accommodated in the Hotel Regina, Rooseveltplatz 15, 1090 Vienna, if their travel expenses are borne by the European Commission: <https://www.kremslehnerhotels.at/en/hotel-regina-vienna/>

Connections

How to get from Vienna Airport to the House of the European Union / to the hotel

The Austrian EU-Presidency is committed to promoting sustainability and we therefore urge all attendees to use public transport.

Train Connections

The Austrian Federal Railways (ÖBB) run a Railjet service that connects Vienna Airport with Vienna Hauptbahnhof (main station) in approximately 15 minutes. There are also direct connections to the city center (Praterstern station) with the S7 rapid transit railway.

www.oebb.at

Tickets: single: EUR 4.10

The House of the European Union as well as the hotel is located right next to the underground station “Schottentor”. Participants wishing to take the S7 rapid transit railway should change at Praterstern station, and then continue on the U2 underground line to Schottentor station.

From the main station (Hauptbahnhof) you can reach the House of the European Union as well as the hotel by taking the U1 underground line to Karlsplatz station and then changing to the U2 line which will take you to Schottentor station.

Airport Shuttle Service

The City Airport Train (CAT) offers a direct connection between Vienna Airport and the city center in 16 minutes (Wien Mitte train station – Bahnhof Wien Mitte).

Tickets: single EUR 12 / return EUR 21

www.cityairporttrain.com

From Landstraße (Bahnhof Wien Mitte) underground station, you can reach the House of the European Union as well as the hotel by taking the U4 underground line to Schottenring underground station and then changing to the U2 line which will take you to Schottentor underground station.

Free one-way ticket to the city centre

After having registered to the Presidency Portal for Informal events (PPI, see below) you will receive a notification, which entitles you to a one-way ticket from Vienna International Airport to the city centre. Please present it to the officer at the Welcome Desk at Vienna International Airport.

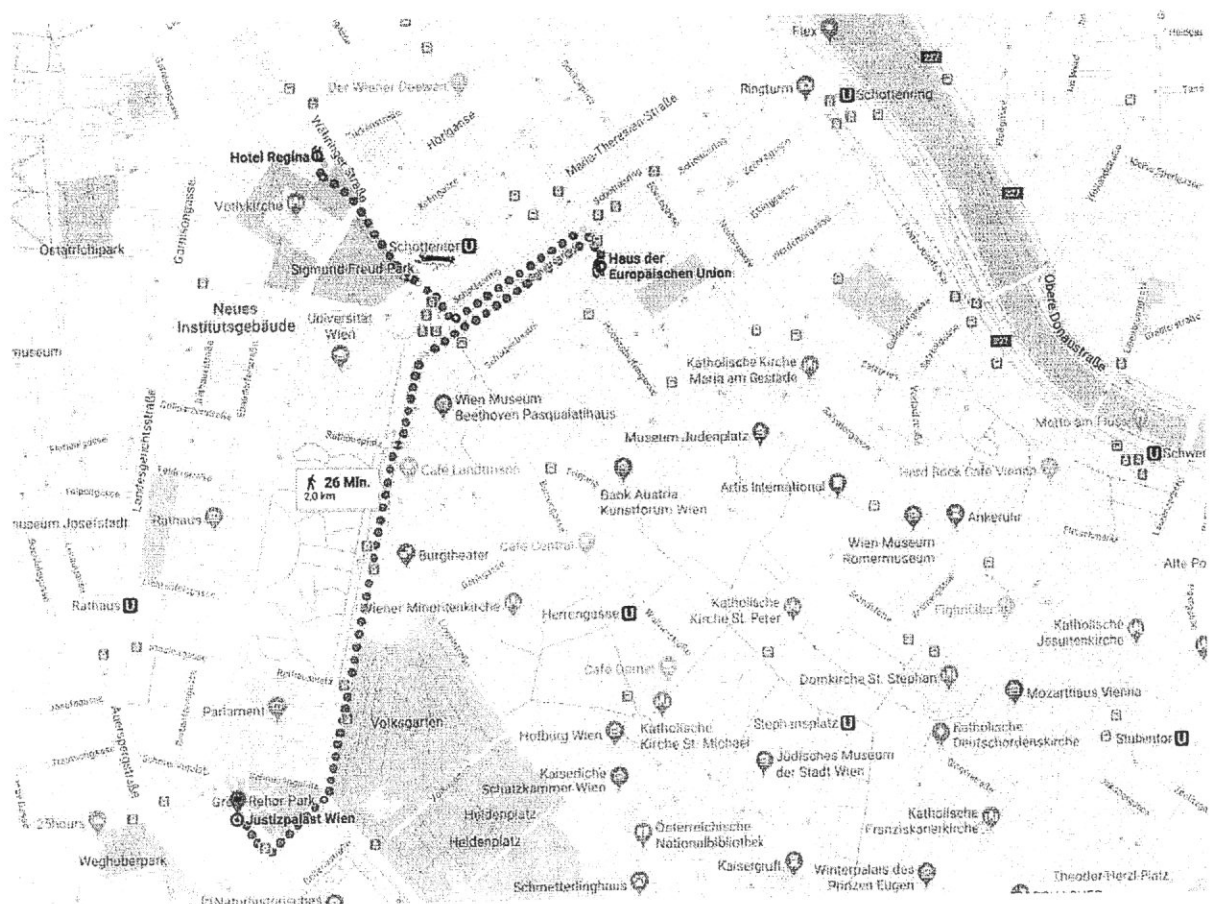
Taxis and Car Sharing

For more information, please visit

www.viennaairport.com/en/passengers/arrival_parking/taxis_limousines
and

www.viennaairport.com/en/passengers/arrival_parking/carsharing.

Area map



Tour through the Palace of Justice (23. October, 17:30 p.m.) / Reception at the roof-top terrace of the Palace of Justice (18:00 p.m.)

The participants of the conference are invited to attend the reception of the Austrian Minister of Constitutional Affairs, Reforms, Deregulation and Justice which will take place in the evening of the 23 October at the roof-top terrace of the Palace of Justice (Justizpalast, Schmerlingplatz 11, 1010 Vienna): <http://www.ogh.gv.at/en/the-palace-of-justice/>

Before the reception a guided tour through the Palace of Justice will be offered. It will start at 17:30 p.m. in the entrance hall of the Palace of Justice.

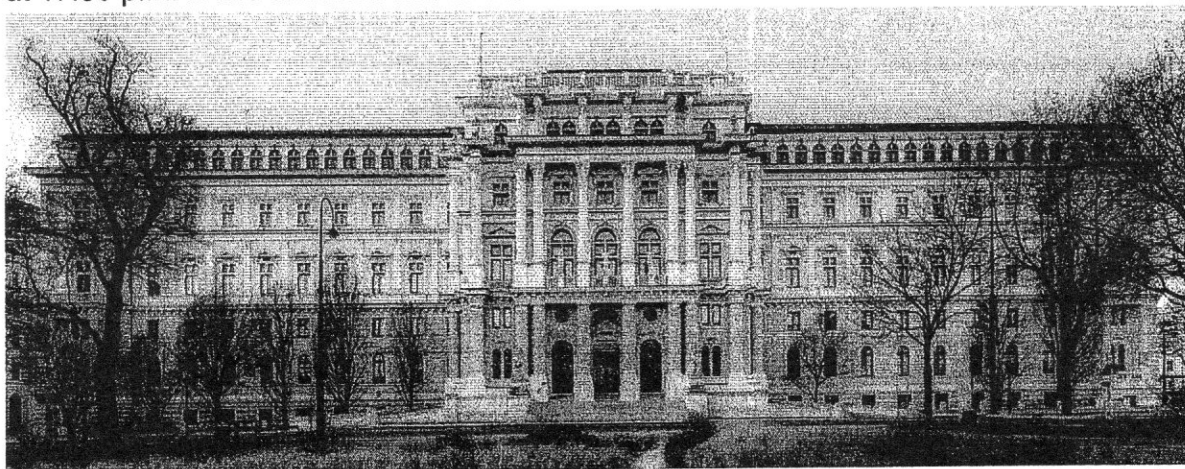


Foto: <http://www.ogh.gv.at/der-justizpalast/>

The participants will be guided from the conference venue to the Palace of Justice. If you wish to get there independently take the tram line 1, D or 71 from Börse station to Dr. Karl Renner Ring station (less than 10 minutes) or just walk along the Wiener Ringstrasse (approximately 15-20 minutes).

Presidency Portal for Informal events (PPI)

The conference is an official (informal) event of the Austrian EU-Presidency. All registered participants will receive an email providing a link to the Presidency Portal for Informal events (PPI). The PPI will provide all relevant conference documents such as presentations and further practical information.

Other information:

Austrian EU-Presidency Website

The Austrian EU-Presidency **website** (www.eu2018.at) contains information on all topics related to the Austrian EU-Presidency.

Information on Vienna:

Information on Vienna and its cultural and recreational offers is available at <https://www.wien.info/en>. An interactive **city map** of Vienna can be found at www.wien.gv.at/stadtplan/en/.

Public Transport

Vienna has a fully integrated public transport network. Between Monday and Friday, the underground, trams and buses run from approximately 5:00 until just after midnight. On Friday and Saturday as well as on the days preceding public holidays, the underground

also runs throughout the night. Both during the week and at the weekend, NightLine buses complement the existing services as of midnight.

Single ticket: EUR 2.40 / 24 hours: EUR 8 / 48 hours: EUR 14.10

EasyCityPass Vienna (1 week, including special offers for tourists): EUR 29.90

For further information on ticket prices and timetables, see www.wienerlinien.at.

Banks and Credit Cards

General bank opening hours:

Monday-Friday 08:00-15:00

Thursday 08:00-17:30

Many branches have extended opening hours of 09:00-18:00 Monday to Friday or 24-hour foyers.

EC cards as well as major credit cards are widely accepted in Austria.

Statutory Public Holidays in Austria in October

26 October: Austrian National Day

Local Time

Austria uses Central European Time (CET), which is GMT plus 1 hour (summer time – between March and October – is GMT plus 2 hours).

Electricity

220 volt AC. Plugs and sockets conform to the European norm. It is advisable, however, to bring an adapter with you.

Smoking

Smoking is prohibited in indoor public areas.

Important Telephone Numbers

European emergency number 112

Fire 122

Police 133

Ambulance 144

Emergency doctor 141

Pharmacy emergency and night service 1455

www.nachtapotheke.wien (German only)

Search for emergency dentists at www.zahnaerztekammer.at.

ÖAMTC breakdown assistance 120

ARBÖ breakdown assistance 123

Telephone directory enquiries for Austria, the EU and neighbouring countries 11 88 77

Telephone directory enquiries for the rest of the world 0900 11 88 77

Dialling Codes in Austria

Austria: +43

Vienna: (0)1


**GLOBAL
BUSINESS TRAVEL**
Travel Arrangements for VASILE/DANIEL

Document generated Wed, 03 October 2018 13:13:43
Any changes made after this time are not reflected below

Booking Reference KVM5X6
Travel Office Contact Details

American Express Meetings & Events
Meetings & Events
Telephone: +32 27 006 140
Fax: +32 2 727 2489
Email: conferences.ec@amexgbt.com

INVITATION:

HIGH-LEVEL CHARTER CONFERENCE
23.OCT.18 - 24.OCT.18, VIENNA

AMERICAN EXPRESS MEETINGS AND EVENTS WAS ASKED BY
DG JUST
TO ORGANIZE THE BELOW MENTIONED TRAVEL ARRANGEMENTS

PLEASE CONFIRM:

IF SPELLING OF YOUR NAME IS CORRECT
IT SHOULD BE WRITTEN FAMILY NAME / FIRST NAME
IF THIS ITINERARY IS ACCEPTABLE FOR YOU
IF TICKETS CAN BE ISSUED

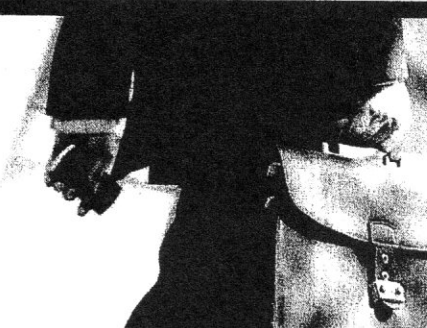
PLEASE BE KIND ENOUGH TO REPLY WITHIN **48 HOURS**
THIS IS AN **OPTIONAL** BOOKING/NOT A CONFIRMATION

ADDITIONAL INFORMATION:

PLEASE BE AWARE THAT EACH TRAVELER IS RESPONSIBLE


GLOBAL BUSINESS TRAVEL


**We connect the business world
through travel services**



Origin	Bucharest, Henri Coanda
Destination	Vienna, Vienna International
Departing	1625
Arriving	1705
Class	Y Economy Class

Meal Service	Snack
Number of Stops	Non-stop
Check in by	1540

Travel Details
Wednesday 24 Oct 18
Flight Information

Airline Booking Ref	DGWVB	Confirmed	
Airline	Tarom	Estimated Time	1 Hr 30 Mins
Flight	R0344	Aircraft	Boeing 737-300
Origin	Vienna, Vienna International	Meal Service	Snack
Destination	Bucharest, Henri Coanda	Number of Stops	Non-stop
Departing	1750	Check in by	1705
Arriving	2020		
Class	Y Economy Class		

Additional Messages
ACCOMMODATION :

PLEASE CONFIRM:

IF SPELLING OF YOUR NAME IS CORRECT
IT SHOULD BE WRITTEN FAMILY NAME / FIRST NAME
IF THIS ITINERARY IS ACCEPTABLE FOR YOU
IF TICKETS CAN BE ISSUED

PLEASE BE KIND ENOUGH TO REPLY WITHIN **48 HOURS**

THIS IS AN **OPTIONAL** BOOKING/NOT A CONFIRMATION

ADDITIONAL INFORMATION:

PLEASE BE AWARE THAT EACH TRAVELER IS RESPONSIBLE
FOR HOLDING THE CORRECT AND VALID TRAVEL DOCUMENTS.
AMERICAN EXPRESS CANNOT BE HELD LIABLE
FOR TRAVELERS NOT HOLDING THE CORRECT DOCUMENTATION.

YOUR CONTACT: YOUNESS LAMJAHDI

Monday 22 Oct 18

Flight Information

Date	22 Oct 2018
Airline	Tarom
Airline Booking Ref	DGWVB
Flight/Class	RO343 Y Economy Class
Origin	Bucharest, Henri Coanda
Destination	Vienna, Vienna International
Departing	1625
Arriving	1705
Estimated Time	1 Hr 40 Mins
Stops	Non-stop

Confirmed

Wednesday 24 Oct 18

Flight Information

Date	24 Oct 2018
Airline	Tarom
Airline Booking Ref	DGWVB
Flight/Class	RO344 Y Economy Class
Origin	Vienna, Vienna International
Destination	Bucharest, Henri Coanda
Departing	1750
Arriving	2020
Estimated Time	1 Hr 30 Mins
Stops	Non-stop

Confirmed



GLOBAL
BUSINESS TRAVEL

Document generated Wed, 19 September 2018 16:13:24
Any changes made after this time are not reflected below

Page 1 of 3

Travel Arrangements for STOICA/MARCELA MONICA

Booking Reference **PDE4VX**

Travel Office Contact Details

American Express Meetings & Events
Meetings & Events
Telephone: +32 27 006 140
Fax: +32 2 727 2489
Email: conferences.ec@amexgbt.com

**CONFIRMATION FOR
HIGH-LEVEL CHARTER CONFERENCE**
23.OCT.18 - 24.OCT.18, VIENNA

BELOW YOU WILL FIND YOUR E-TICKET AND
FURTHER ARRANGEMENTS

ADDITIONAL INFORMATION:
PLEASE BE AWARE THAT EACH TRAVELER IS RESPONSIBLE
FOR HOLDING THE CORRECT AND VALID TRAVEL DOCUMENTS.
AMERICAN EXPRESS CANNOT BE HELD LIABLE
FOR TRAVELERS NOT HOLDING THE CORRECT DOCUMENTATION.

YOUR CONTACT: YOUNESS LAMJAHDI

E-Ticket Number(s)

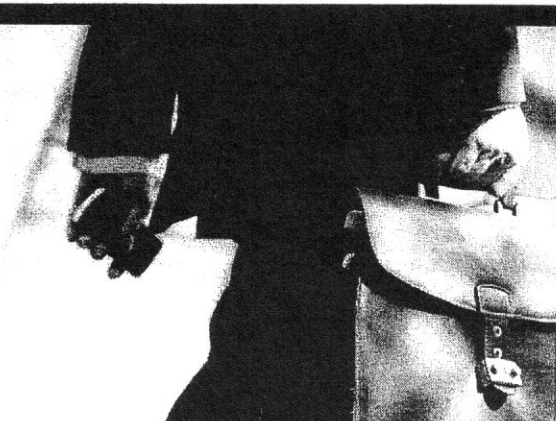
STOICA/MARCELA MONICA

Ticket OS/ETKT 257 2674880942



GLOBAL BUSINESS TRAVEL

 **We connect the business world
through travel services**



Global Business Travel BVBA d/b/a American Express Global Business Travel
Lenneke Marelaan 6
1932 Sint Stevens Woluwe
Belgium
Itinerary PDE4VX

19-09-2018

Travel Details

Monday 22 Oct 18

Flight Information

Airline Booking Ref	PDE4VX	Confirmed	
Airline	Austrian Airlines	Estimated Time	1 Hr 40 Mins
Flight	OS790	Aircraft	Embraer 195
Origin	Bucharest,	Meal Service	Snack
Destination	Vienna,  Henri Coanda	Number of Stops	Non-stop
Departing	1115	Check in by	1030
Arriving	1155	Free Baggage Allowance	1 Piece(s) per adult
Class	L Economy Class		

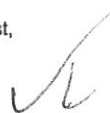
Hotel Information

Hotel	Hotel Regina	Confirmed
Address	Rooseveltplatz 15 1090 Wien Austria Single Use Breakfast Included All Extras To Be Settled Upon Checkout	
Check In Date	Mon 22 Oct 2018	
Check Out Date	Wed 24 Oct 2018	

Travel Details

Wednesday 24 Oct 18

Flight Information

Airline Booking Ref	PDE4VX	Confirmed	
Airline	Austrian Airlines	Estimated Time	1 Hr 40 Mins
Flight	OS767	Aircraft	Airbus Industrie A320-100/200
Origin	Vienna,  Vienna International	Meal Service	Snack
Destination	Bucharest, Henri Coanda	Number of Stops	Non-stop
Departing	2015	Check in by	1930
Arriving	2255	Free Baggage Allowance	1 Piece(s) per adult
Class	K Economy Class		

Additional Messages**TRANSFERS:**

NO TRANSFER HAS BEEN BOOKED VIA OUR SERVICES.
EACH DELEGATE WILL BE RESPONSIBLE FOR THESE
ARRANGEMENTS AND COSTS.
NO REIMBURSEMENT OF THESE COSTS WILL BE MADE.

BAGGAGE ALLOWANCES:

IN ORDER TO AVOID ANY IRREGULARITY, WE STRONGLY ADVISE
YOU TO CHECK BAGGAGE ALLOWANCES AND ONLINE CHECK-IN
PROCEDURES ON THE WEBSITE OF THE RELEVANT AIRLINE(S)

TICKET CONDITIONS:

FOR AIR WE WILL ISSUE RESTRICTED AND NON CHANGEABLE TICKETS
FOR TRAINS, FLEXIBILITY WILL BE STATED IN SEPARATE CONFIRMATION.